

Società Agricola
Liberelle I Srl

SCRITTURA PRIVATA TRA LE PARTI

Oggetto: Cessione gratuita del contratto stipulato con la Società Agricola FRI-EL Euganea S.r.l.

Con la presente scrittura privata, da valersi a tutti gli effetti di legge

TRA

Società Agricola Liberelle I S.r.l. sede legale in Via Mensa, 3 Santa Maria in Fabriago - Lugo (RA) ed allevamenti siti in Ostellato (FE)
Legalmente rappresentata dal Sig. Lionello Federico nato a Lugo il 20/10/1983 residente a Lugo in Via Brunelli, 20

In ossequio al contratto stipulato CON

Società Agricola FRI-EL Euganea S.r.l. con sede legale in Roma, Piazza Della Rotonda 2, ed impianto sito in Ostellato (FE)

Legalmente rappresentata dal sig. ~~Simonetto Enrico~~, *Josef Gostner*

CONVENGONO QUANTO SEGUE:

A partire dall'attivazione dei nuovi sistemi di allevamento da parte di Società Agricola Nuova Coccodi nell'impianto di Portoverrara - Portomaggiore (FE), sarà direttamente la stessa a conferire presso l'impianto di Ostellato della Società Agricola FRI-EL Euganea Srl, le deiezioni provenienti dall'allevamento sito in Portoverrara - Portomaggiore.

Fri-El Euganea Srl accetta di ritirare gli effluenti conferiti da Società Agricola Nuova Coccodi, dall'allevamento di Portoverrara anziché dall'allevamento di Ostellato, confermando che le condizioni previste dal contratto stipulato non vengono mutate.

Letto e concordato,

Società Agricola Liberelle I S.r.l.

FRI-EL EUGANEA Srl

Piazza della Rotonda, 2
00186 ROMA
Tel. 0471 324210 - Fax 0471 973067
Part. IVA/Cod.Fisc.: 02549880215

Società Agricola Liberelle I Srl
Sede legale: via Mensa 3 - 48022 S. Maria in Fabriago (RA)
P.I. 02017580396 - C.F. e N° Iscr. Registro Imprese 02017580396
R. E. A. n. 164376/RA - Capitale sociale 90.000,00 euro i.v.

CONTRATTO DI SOMMINISTRAZIONE DI SOTTOPRODOTTI

Con la presente scrittura privata stipulata tra:

— **Società Agricola LIBERELLE I° S.r.l.** con sede in 48022 S. Maria in Fabriago – Lugo (RA), alla Via Mensa 3 ed avente Codice Fiscale/Partita Iva n. 02017580396, nella persona del legale rappresentante Sig. Lionello Federico – nato a Lugo (RA) il 20/10/1983,

(di seguito denominata il "Somministrante")

e

— **Società Agricola FRI-EL EUGANEA S.r.l. Soc. Agr.** con sede legale in 00186 ROMA (RM), alla Piazza della Rotonda 2 ed avente Codice Fiscale/Partita Iva n. 02549880215, in persona del legale rappresentante Ing. ~~Simonetto Enrico~~, **JOSEF COSNEL**

(di seguito denominata il "Somministrato")

(il Somministrante ed il Somministrato sono anche di seguito congiuntamente denominati le "Parti" e, singolarmente, la "Parte");

premessi che

- a) il Somministrato è una società proprietaria di un impianto per la produzione di energia elettrica da biogas (di seguito detto "Impianto a Biogas") sito nel Comune di Ostellato (FE);
- b) il Somministrato intende avvalersi della fornitura di sottoprodotto idoneo ad assicurare il corretto e continuo funzionamento dell'Impianto a Biogas;
- c) il Somministrante è proprietario di un allevamento di galline ovaiole identificato con codice UASL AUSL 017FE030;
- d) ai sensi della normativa in materia ambientale, in particolare dell'art. 184-bis del D.lgs. 152/2006, come modificato dal D. Lgs. 205/2010, viene definito sottoprodotto e non un rifiuto ai sensi dell'articolo 183, comma 1, lettera a), qualsiasi sostanza od oggetto che soddisfa tutte le seguenti condizioni:
 - a) la sostanza o l'oggetto è originato da un processo di produzione, di cui costituisce parte integrante, e il cui scopo primario non è la produzione di tale sostanza od oggetto;
 - b) è certo che la sostanza o l'oggetto sarà utilizzato, nel corso dello stesso o di un successivo processo di produzione o di utilizzazione, da parte del produttore o di terzi;
 - c) la sostanza o l'oggetto può essere utilizzato direttamente senza alcun ulteriore trattamento diverso dalla normale pratica industriale;
 - d) l'ulteriore utilizzo è legale, ossia la sostanza o l'oggetto soddisfa, per l'utilizzo specifico, tutti i requisiti pertinenti riguardanti i prodotti e la protezione della salute e dell'ambiente e non porterà a impatti complessivi negativi sull'ambiente o la salute umana;
- e) alla luce della normativa sopra citata, la POLLINA è da considerarsi un sottoprodotto e non un rifiuto;

tutto ciò premesso, le Parti convengono e stipulano quanto segue:

1) Premesse Le premesse ed eventuali allegati costituiscono parte integrante e sostanziale del presente contratto (di seguito "Contratto").

2) Oggetto del Contratto

Oggetto del Contratto è la somministrazione di sottoprodotti di origine agricola e/o agro-alimentare da destinarsi all'alimentazione di Impianti a biogas ("Impianto") per la produzione di energia elettrica secondo le quantità specificate nella tabella "Piano di fornitura" che segue:

"Piano di fornitura"

| Descrizione del sottoprodotto | Quantità annua | Titolo Azoto |
|-------------------------------|----------------|--------------|
| POLLINA | 1000 ton | 12,77 Kg/mc |

3) Obblighi del Somministrante

Il Somministrante si obbliga a fornire al Somministrato Sottoprodotti risultanti dai propri allevamenti. In caso di impossibilità sopravvenuta o di impedimento, per qualsiasi motivo, della somministrazione di Sottoprodotti nella misura anzidetta, il Somministrante sarà tenuto a darne tempestiva notizia per iscritto al Somministrato, indicando la causa dell'impedimento.

Il Somministrante si impegna a fornire al Somministrato il sottoprodotto franco arrivo, presso l'impianto di 44020 Ostellato (FE) - Strada Poderale S. Giovanni s.c.. Pertanto, le spese di trasporto, nonché il coordinamento delle attività di prelievo e consegna dei sottoprodotti saranno a cura del Somministrante.

Il Somministrante dovrà coordinare le attività consegna dei sottoprodotti di concerto con il Somministrato. Le consegne, o eventuali variazioni delle stesse, andranno concordate e coordinate con il gestore dell'impianto, Gianluca Ferrari tel. 337/1417155.

Il Somministrante si obbliga ad astenersi dalla consegna di sottoprodotti per qualsiasi motivo non in linea con le disposizioni vigenti al momento della produzione e lavorazione degli stessi, impegnandosi al contempo a tenere il Somministrato manlevato ed indenne da ogni pregiudizio che dovesse derivarne.

4) Determinazione della quantità e qualità della Biomassa

La quantità e la qualità di Sottoprodotti oggetto del presente Contratto viene accertata attraverso DdT con relativa bolletta di pesata, entrambe emesse dal Somministrante.

La quantità dei Sottoprodotti somministrati verrà, poi, verificata da un'apposita pesa messa a disposizione dal Somministrato e situata presso i locali di quest'ultimo che, quindi, fornirà al Somministrante debito resoconto della quantità e qualità di ogni carico di Sottoprodotti consegnato.

In caso di riscontro di quantità significativamente diverse rispetto a quanto indicato negli appositi DdT, il Somministrato ne darà tempestiva notizia al Somministrante ed i corrispettivi dovuti per il carico contestato dovranno esser calcolati in base alla quantità effettivamente riscontrata dal Somministrato, salvo diverso accordo tra le Parti.

Resta inteso che qualora l'utilizzo del sottoprodotto provocasse dei problemi alla biologia dell'impianto, il Somministrato avrà la facoltà di sospendere la fornitura prevista con il presente Contratto senza che ciò comporti causa di inadempimento per il Somministrato.

5) Corrispettivo

Per le forniture e le attività previste dal presente Contratto, il Somministrato corrisponderà al Somministrante il corrispettivo onnicomprensivo di Euro 5,00 (oltre Iva di legge) per ogni tonnellata di pollina fornita franco arrivo.

Il Somministrante emetterà fatture mensili in base all'effettiva fornitura di Sottoprodotti effettuata ed il pagamento del corrispettivo avverrà a mezzo Bonifico Bancario entro 60 gg dffm da accreditarsi sul conto corrente indicato in fattura.

6) Durata e validità del Contratto

Il presente Contratto ha durata di 2 (due) anni a decorrere dalla sottoscrizione del presente contratto.

7) Clausola risolutiva espressa e recesso

Il presente Contratto si risolverà di diritto ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1456 c.c., previa comunicazione a mezzo lettera raccomandata A/R inviata a cura della Parte che intende avvalersi della clausola risolutiva, nei seguenti casi:

- insolvenza, fallimento o sottoposizione ad altra procedura concorsuale o procedure esecutive di una delle Parti;
- mancato ritiro del sottoprodotto da parte del Somministrato, nei tempi e con le modalità pattuite;
- mancata consegna del sottoprodotto da parte del Somministrante, nei tempi e con le modalità pattuite.

È fatto salvo il diritto delle Parti di recedere dal contratto previa comunicazione a mezzo lettera raccomandata A/R da inviarsi a controparte con preavviso di 30gg.

8) Foro

Tutte le controversie derivanti dal presente Contratto, comprese quelle relative alla sua validità, interpretazione, esecuzione e risoluzione, saranno deferite al foro di Bolzano.

9) Rinvio alla legge

Per tutto quanto non diversamente pattuito nel presente Contratto, le Parti fanno espresso riferimento alle disposizioni di legge e del codice civile. Eventuali integrazioni o modifiche del presente Contratto o di singole sue clausole dovranno essere fatte per iscritto, con la conseguenza che saranno considerate nulle in caso contrario. La possibile invalidità di una o più clausole e/o articoli e/o punti del presente Contratto non inficia la validità degli altri.

Ostellato (FE), lì 01.04.2021

Società Agricola
LIBERALE S.r.l.
Via ... LUGO (RA)
43012 S. ... 0543 754980396
Cod. IL SOMMINISTRANTE

FRI-EL EUGANEA S.r.l.

Piazza della Rotonda, 2 - 00186 ROMA
Tel. 0471 / 324210 - Fax 0471 / 973867
Cod. Fisc. P.I.A. 02549880215

IL SOMMINISTRATO

Le parti dichiarano di approvare espressamente, ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 del c.c., le clausole di cui agli articoli 3 (obbligazioni del somministrante), 4 (determinazione della quantità e qualità della biomassa), 7 (clausola risolutiva espressa e recesso), 8 (foro).

Società Agricola
LIBERALE S.r.l.
Via ... LUGO (RA)
43012 S. ... 0543 754980396
Cod. IL SOMMINISTRANTE

FRI-EL EUGANEA S.r.l.

Piazza della Rotonda, 2 - 00186 ROMA
Tel. 0471 / 324210 - Fax 0471 / 973867
Cod. Fisc. P.I.A. 02549880215

IL SOMMINISTRATO

ALL INFORMATION CONTAINED
HEREIN IS UNCLASSIFIED
DATE 01-10-2001 BY 1043
1043

**Società Agricola
Liberelle I Srl**

SCRITTURA PRIVATA TRA LE PARTI

Oggetto: Cessione gratuita del contratto stipulato con la Società Agricola il Bue S.r.l.

Con la presente scrittura privata, da valersi a tutti gli effetti di legge

TRA

Società Agricola Liberelle I S.r.l. sede legale in Via Mensa, 3 Santa Maria in Fabriago - Lugo (RA) ed allevamenti siti in Ostellato (FE)
Legalmente rappresentata dal Sig. Lionello Federico nato a Lugo il 20/10/1983 residente a Lugo in Via Brunelli, 20

In ossequio al contratto stipulato CON

Società Agricola Il Bue S.r.l. con sede legale in Bolzano, Piazza del Grano, 3 ed impianto sito in Ostellato (FE)
Legalmente rappresentata dal sig. Simonetto Enrico,

CONVENGONO QUANTO SEGUE:

A partire dall'attivazione dei nuovi sistemi di allevamento da parte di Società Agricola Nuova Coccodi nell'impianto di Portoverrara - Portomaggiore (FE), sarà direttamente la stessa a conferire presso l'impianto di Ostellato della Società Agricola Il BUE Srl, le deiezioni provenienti dall'allevamento sito in Portoverrara - Portomaggiore.

Il Bue Srl accetta di ritirare gli effluenti conferiti da Società Agricola Nuova Coccodi, dall'allevamento di Portoverrara anziché dall'allevamento di Ostellato, confermando che le condizioni previste dal contratto stipulato non vengono mutate.

Letto e concordato,

Società Agricola Liberelle I S.r.l.


LIBERELLE I S.r.l.
48022 S. Maria in Fabriago - LUGO (RA)
Cod. Fisc. 02017580396

Soc. Agricola Il Bue S.r.l.

SOCIETÀ AGRICOLA IL BUE S.r.l.
Piazza del Grano, 3
39100 BOLZANO
Tel. 0471/324210 - Fax 0471/973867
Cod. Fisc. e Part. IVA 04242270280



Società Agricola Liberelle I Srl
Sede legale: via Mensa 3 - 48022 S. Maria in Fabriago (RA)
P.I. 02017580396 - C.F. e N° Iscr. Registro Imprese 02017580396
R. E. A. n. 164376/RA - Capitale sociale 90.000,00 euro i.v.

CONTRATTO DI SOMMINISTRAZIONE DI SOTTOPRODOTTI

Con la presente scrittura privata stipulata tra:

— **Società Agricola LIBERELLE 1° S.r.l.** con sede in 48022 S. Maria in Fabriago – Lugo (RA), alla Via Mensa 3 ed avente Codice Fiscale/Partita Iva n. 02017580396, nella persona del legale rappresentante Sig. Lionello Federico – nato a Lugo (RA) il 20/10/1983,

(di seguito denominata il "Somministrante")

e

— **Società Agricola IL BUE S.r.l.** con sede legale in 39100 BOLZANO (BZ), alla Piazza del Grano 3 ed avente Codice Fiscale/Partita Iva n. 04242270280, in persona del legale rappresentante Ing. Simonetto Enrico,

(di seguito denominata il "Somministrato")

(il Somministrante ed il Somministrato sono anche di seguito congiuntamente denominati le "Parti" e, singolarmente, la "Parte");

premesse che

- a) il Somministrato è una società proprietaria di un impianto per la produzione di energia elettrica da biogas (di seguito detto "Impianto a Biogas") sito nel Comune di Ostellato (FE);
- b) il Somministrato intende avvalersi della fornitura di sottoprodotto idoneo ad assicurare il corretto e continuo funzionamento dell'Impianto a Biogas;
- c) il Somministrante è proprietario di un allevamento di galline ovaiole identificato con codice UASL 017FE030;
- d) ai sensi della normativa in materia ambientale, in particolare dell'art. 184-bis del D.lgs. 152/2006, come modificato dal D. Lgs. 205/2010, viene definito sottoprodotto e non un rifiuto ai sensi dell'articolo 183, comma 1, lettera a), qualsiasi sostanza od oggetto che soddisfa tutte le seguenti condizioni:

a) la sostanza o l'oggetto è originato da un processo di produzione, di cui costituisce parte integrante, e il cui scopo primario non è la produzione di tale sostanza od oggetto;

b) è certo che la sostanza o l'oggetto sarà utilizzato, nel corso dello stesso o di un successivo processo di produzione o di utilizzazione, da parte del produttore o di terzi;

c) la sostanza o l'oggetto può essere utilizzato direttamente senza alcun ulteriore trattamento diverso dalla normale pratica industriale;

d) l'ulteriore utilizzo è legale, ossia la sostanza o l'oggetto soddisfa, per l'utilizzo specifico, tutti i requisiti pertinenti riguardanti i prodotti e la protezione della salute e dell'ambiente e non porterà a impatti complessivi negativi sull'ambiente o la salute umana;

- e) alla luce della normativa sopra citata, la POLLINA è da considerarsi un sottoprodotto e non un rifiuto;

tutto ciò premesso, le Parti convengono e stipulano quanto segue:

1) Premesse Le premesse ed eventuali allegati costituiscono parte integrante e sostanziale del presente contratto (di seguito "Contratto").

2) Oggetto del Contratto

Oggetto del Contratto è la somministrazione di sottoprodotti di origine agricola e/o agro-alimentare da destinarsi all'alimentazione di Impianti a biogas ("Impianto") per la produzione di energia elettrica secondo le quantità specificate nella tabella "Piano di fornitura" che segue:

"Piano di fornitura"

| Descrizione del sottoprodotto | Quantità annua | Titolo Azoto |
|-------------------------------|----------------|--------------|
| POLLINA | 2000 ton | 12,77 Kg/mc |

3) Obbligazioni del Somministrante

Il Somministrante si obbliga a fornire al Somministrato Sottoprodotti risultanti dai propri allevamenti. In caso di impossibilità sopravvenuta o di impedimento, per qualsiasi motivo, della somministrazione di Sottoprodotti nella misura anzidetta, il Somministrante sarà tenuto a darne tempestiva notizia per iscritto al Somministrato, indicando la causa dell'impedimento.

Il Somministrante si impegna a fornire al Somministrato il sottoprodotto franco arrivo, presso l'impianto di 44020 Ostellato (FE) - Strada Poderale S. Giovanni s.c.. Pertanto, le spese di trasporto, nonché il coordinamento delle attività di prelievo e consegna dei sottoprodotti saranno a cura del Somministrante.

Il Somministrante dovrà coordinare le attività consegna dei sottoprodotti di concerto con il Somministrato. Le consegne, o eventuali variazioni delle stesse, andranno concordate e coordinate con il gestore dell'impianto, Gianluca Ferrari tel. 337/1417155.

Il Somministrante si obbliga ad astenersi dalla consegna di sottoprodotti per qualsiasi motivo non in linea con le disposizioni vigenti al momento della produzione e lavorazione degli stessi, impegnandosi al contempo a tenere il Somministrato manlevato ed indenne da ogni pregiudizio che dovesse derivarne.

4) Determinazione della quantità e qualità della Biomassa

La quantità e la qualità di Sottoprodotti oggetto del presente Contratto viene accertata attraverso DdT con relativa bolletta di pesata, entrambe emesse dal Somministrante.

La quantità dei Sottoprodotti somministrati verrà, poi, verificata da un'apposita pesa messa a disposizione dal Somministrato e situata presso i locali di quest'ultimo che, quindi, fornirà al Somministrante debito resoconto della quantità e qualità di ogni carico di Sottoprodotti consegnato.

In caso di riscontro di quantità significativamente diverse rispetto a quanto indicato negli appositi DdT, il Somministrato ne darà tempestiva notizia al Somministrante ed i corrispettivi dovuti per il carico contestato dovranno esser calcolati in base alla quantità effettivamente riscontrata dal Somministrato, salvo diverso accordo tra le Parti.

Resta inteso che qualora l'utilizzo del sottoprodotto provocasse dei problemi alla biologia dell'impianto, il Somministrato avrà la facoltà di sospendere la fornitura prevista con il presente Contratto senza che ciò comporti causa di inadempimento per il Somministrato.

5) Corrispettivo

Per le forniture e le attività previste dal presente Contratto, il Somministrato corrisponderà al Somministrante il corrispettivo onnicomprensivo di Euro 5,00 (oltre Iva di legge) per ogni tonnellata di pollina fornita franco arrivo.

Il Somministrante emetterà fatture mensili in base all'effettiva fornitura di Sottoprodotti effettuata ed il pagamento del corrispettivo avverrà a mezzo Bonifico Bancario entro 60 gg dffm da accreditarsi sul conto corrente indicato in fattura.

6) Durata e validità del Contratto

Il presente Contratto ha durata di 2 (due) anni a decorrere dalla sottoscrizione del presente contratto.

7) Clausola risolutiva espressa e recesso

Il presente Contratto si risolverà di diritto ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1456 c.c., previa comunicazione a mezzo lettera raccomandata A/R inviata a cura della Parte che intende avvalersi della clausola risolutiva, nei seguenti casi:

- insolvenza, fallimento o sottoposizione ad altra procedura concorsuale o procedure esecutive di una delle Parti;
- mancato ritiro del sottoprodotto da parte del Somministrato, nei tempi e con le modalità pattuite;
- mancata consegna del sottoprodotto da parte del Somministrante, nei tempi e con le modalità pattuite.

È fatto salvo il diritto delle Parti di recedere dal contratto previa comunicazione a mezzo lettera raccomandata A/R da inviarsi a controparte con preavviso di 30gg.

8) Foro

Tutte le controversie derivanti dal presente Contratto, comprese quelle relative alla sua validità, interpretazione, esecuzione e risoluzione, saranno deferite al foro di Bolzano.

9) **Rinvio alla legge**

Per tutto quanto non diversamente pattuito nel presente Contratto, le Parti fanno espresso riferimento alle disposizioni di legge e del codice civile. Eventuali integrazioni o modifiche del presente Contratto o di singole sue clausole dovranno essere fatte per iscritto, con la conseguenza che saranno considerate nulle in caso contrario. La possibile invalidità di una o più clausole e/o articoli e/o punti del presente Contratto non inficia la validità degli altri.

Ostellato (FE), lì 01.04.2021

Società Agricola
L. 11/11/2010 n. 181
480228 LUGO (RA)
Cod. Fisc. e Part. IVA 04242270280
IL SOMMINISTRANTE

SOCIETA' AGRICOLA IL BUE S.r.l.

Piazza del Grano, 3
39100 BOLZANO
Tel. 0471/324210 - Fax 0471/973867
Cod. Fisc. e Part. IVA 04242270280

IL SOMMINISTRATO

Le parti dichiarano di approvare espressamente, ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 del c.c., le clausole di cui agli articoli 3 (obbligazioni del somministrante), 4 (determinazione della quantità e qualità della biomassa), 7 (clausola risolutiva espressa e recesso), 8 (foro).

Società Agricola
L. 11/11/2010 n. 181
480228 LUGO (RA)
Cod. Fisc. e Part. IVA 04242270280
IL SOMMINISTRANTE

SOCIETA' AGRICOLA IL BUE S.r.l.

Piazza del Grano, 3
39100 BOLZANO
Tel. 0471/324210 - Fax 0471/973867
Cod. Fisc. e Part. IVA 04242270280

IL SOMMINISTRATO

